

# CSONGRÁDI UJSÁG

Előfizetési árak:  
Egész évre 4 korona, fél évre 2 korona, negyed évre 1 korona.  
Egyes szám ára 8 fillér.  
Megjelenik minden vasárnap reggel.

Felolós szerkesztő  
**SZABADOS JÓZSEF**

Szerkesztőség:  
Szentháromság-tér 2. szám.  
Kiadóhivatal:  
Bozó és Justin könyvnyomdája Szentháromság-tér 2. szám

XI. évfolyam.

Csongrád, 1913. november 23.

47. szám.

## Az új városháza.

Olvasóink előtt ismeretes az a mozgalom, melynek célja az, hogy a mostani ósdi, egészségtelen község-háza helyett új épület emeltessék, ahol elhelyezést nyerhetne a járásbiróság, csendőrség és pénzügyőrség is.

Farkas Mór községi mérnök a közgyűlés megbízása folytán az új városháza tervezetét és költségelőirányzatát elkészítette s azt a következő jelentéssel nyújtotta be a községi előljáróshoz:

„Tekintetes Előljáróshoznak

Csongrád.

Az idevonatkozó összes iratok visszacsatolása mellett betérjesztem a létesítendő új városházára vonatkozó tervvázlatokat.

Ezen tervvázlatok természetesen a létesítendő városháza építésére vonatkozó eszmém letéteményesei, egy ilyen terv kidolgozása műépítész munkáját igényli, azonban arra mindenesetre jó, hogy a tek. Előljáróság és Képviselőtestület állást foglalhasson a tekintetben, hogy kivitelre ezen terv szerinti városháza vagy más milyennek létesüljön.

Tekintetes Előljáróság! A terv alap gondolata azon most már általánosan elfogadott elv, hogy a városháza építésének költsége ne terhelje a községet, — a legutóbb épített városházák, mint pl. a szabadkai, zentai, törökszentmiklósi, mind ezen elvek szerint épültek, vagyis a városháza földszinti helyiségei üzlethelyiségek. Sajnos, nem vagyunk kereskedelmi központ, nálunk sok üzlethelyiségre nincs szükség. Azonban van egy üzletágunk és az a borkereskedelem, amelyhez szükséges pincék bérjévedelmei pótolnák azt a bevételt, melyet az üzletekből nyerhetne a község.

Azonban a pincékből eredő jövedelem nem elégséges a városháza építési költségeinek amortizációjára és így gondoskodni kellett oly jövedelemforrásról, melyek ezen pincékből eredő jövedelmet kiegészítenék oly összegre, hogy az teljesen fedezze az építési összeg amortizációját.

A piaci élelmiszer árak, különösen a hús és tejtermék árak eladásánál azon törekvés, hogy ezen árak a lehető legnagyobb tisztasággal kerüljenek a vásárló közönséghez, szükségessé teszik oly árucarnok létesítését, hol ezen közegészségügyi törekvés biztos bázisra talál.

Épp ezért a városháza építésével kapcsolatosan egy hús- és tejárú csarnok létesítése is tervezetik. Noha a község a járásbiróság részére örök haszonélvezetre átadta a mostani járásbiróságot, azonban ez már nem felel meg semmiféle tekintetben a mai megnövekedett ügyforgalomnak, úgy hogy már 1912. évben

az igazságügyi m. kir. miniszterium 20.000 korona befektetést engedélyezett, azonban ezen összeg befektetése mellett sem létesíthető ott egy célszerű berendezésű járásbiróság, úgy hogy a közel jövőben ezen épületet újjal kellene felcsereélni, ez okból a városháza építéssel kapcsolatosan egy a modern igényeknek mindenben megfelelő járásbiróság építése is tervezetik. A magtár épületből létesített hivatalos helyiségek pedig átalakíthatnának csendőr és pénzügyőri laktanyákká.

Mindezen felsorolt létesítmények építési költsége mintegy 450.000 koronába kerül.

Ennek fedezésére szolgál a jelenlegi járásbiróság és csendőrség telkeinek eladásából várható összeg 75.000 korona, mely az előbb említett építési tőkéből leütendő, úgy, hogy marad tényleges építési költség 375.000 korona, melynek 5.7%-os annuitás melletti törlesztési részlete 21.375 korona.

Ezzel szemben várható jövedelem:

1. 4 drb pince 12.000 hektoliter bor befogadására (megjegyeztetik, hogy a pincék befogadó képessége u. n. tráport hordókra lett számítva, úgy, hogy 50—60 hl. hordók beállítása mellett a pincék befogadó képessége 30.000 hektoliterig terjed), hozzá való négy kezelőhelyiséggel és négy irodával 8.000 K.

2. A húsárú csarnokban 3 nagyobb fülke á 300 K = 900 K.

3. Ugyanott 28 kisfülke á 200 K összesen 5.600 K.

4. 4 üzlethelyiség á 700 K = 2.800 K.

5. Csendőrségi haszonbér 1000 K.

6. Pénzügyőri haszonbér 600 K.

7. Járásbiróság hozzájárulása 3.000 K.

8. Tejtermékek elárúsítási helybére 600 K. Jövedelem összesen 22.500 K.

Igy kiviláglik, hogy a várható jövedelem, mely mondhatom szolid alapon van számítva, fedezi az annuitási hányadokat. Reményelhető, hogy részletes számítások, valamint az árlejtési eredmény még kedvezőbbé teszi az építési tőkét, amennyiben az előirányzott 450.000 korona sem fog felhasználatni.

Ami az építkezés architectonikus kiképzését illeti, utalok a betérjesztett vázlatokra, ezek szerint a városháza egy minden oldalról szabadon álló kétemeletes épület lenne arkádós kiképzéssel. Tőle keletre lenne a járásbiróság egy emeletes és nyugatra húsárú csarnok magas földszintes épület, közben 10—10 méter széles utca, mely azonban rendszeren csak gyalogos, csakis kivételesen lenne a kocsiforgalomnak szolgálatában, evégből ezen utcák végei diszes láncsal lennének lezárva.

Tisztelettel kérem a tekintetes Előljáróságot, hogy ezen tervezetet értekezlet elé vinni sziveskedjék.

Csongrád, 1913. évi november hó 8-án.

Farkas Mór  
községi mérnök.

Ismerve a helyi viszonyokat, azt hiszszük, ez a jövedelmezőségi számítás nem fog bevalni. Nálunk ugyanis olyan kifejlett borkereskedelem nincsen, amelyik egy-egy pincéért 2000 korona bért fizetne. Hiszen csak a legutóbbi pince bérbeadásokat kell figyelembe venni, ahol a bérlők kézzel-lábbal küzdöttek még a mai bérösszeg ellen is. Ami pedig az üzleteket illeti, még az is kérdés, hogy kerülne-e beléjük bérlő, miután az a rész a kereskedelemre valóságos holt hely.

Különben az évégett összehívott értekezletnek kell a dolgot behatóan megvizsgálni, újabb számításokat tenni s az építkezést csak úgy és olyan mérvben szabad foganatosítani, ahogy azt a község anyagi ereje megbirja.

— **Megyebizottsági tag választás.** Szerdán, folyó hó 26-án, megy végbe a megyebizottsági tag választás, melyre úgy a függetlenségi 48-as párt, mint a munkapárt erősen készülnek. A 48-as párt mult vasárnap délelőtt már tartott e tárgyban értekezletet, melyen azonban kevesen jelentek meg. Egyébként sem volt a gyűlésnek sikere, miután a vezérszónok a gyűlésen nem jelent meg, mert állítólag más ügyekkel volt elfoglalva. Ez a más ügy hír szerint az volt, hogy az illető szónok elaludt. A párt ezért ma vasárnap délelőtt, a Goldberger-féle helyiségben ismét fog gyűlést tartani, melyre a választókat Faragó Antal országgyűlési képviselő hívta meg. — A munkapárt ma vasárnap délelőtt szintén tart gyűlést a Kaszanitzky-féle vendéglőben. — A választásban részt vesznek a kereskedők is, amely célból csütörtökön este értekezletet tartottak az Erzsébet-szállodában. A gyűlésen Rosenberg Ede ajánlotta, hogy a kereskedők, miután az ő érdekük ezt kívánja, a munkapárti jelöltekre szavazzanak. A gyűlésen felszólt még Szendrői László is, aki nem hallgathatta el a kereskedők azon sérelmét, hogy bár a kormánypárt támogatását mindig megkívánják tőlük, mégis a kereskedők érdekeit sohasem veszik figyelembe. Ez igaz. Példának felhozzuk az este Budapest felé való vasúti csatlakozást, a vasúti hidmérleget, továbbá a szentesi piaci árúkat. Mert az csakugyan botrányos állapot, hogy a törvény és vonatkozó miniszteri rendeletek ellenére s azok világos kijátszásával, a szentesi illetőségű piaci árúkat, anélkül, hogy itt valóságban raktárt, illetőleg fióküzletet tartanának fenn s ennek megfelelőleg járulnának a közterhekhez, a portékát minden piacra kocsin hozzák át Szentesről s a helybeli kereskedőknek több ezer koronára rugó kárt okoznak. S mindezt azért, mert szentesiek. Szentes pedig tudvalevőleg a világközepe, mert ott lakik a főispán, alispán, vagyis azok, akik ezeken az állapotokon segíthetnének. Egy vigasztalása azonban mégis lehet Szendrőinek és pedig az, hogy ez akkor sem volt másképpen, mikor a kereskedők a 48-asokért lelkesedtek épp olyan arányban, mint most a munkapártért lelkesednek, mert azok meg hálából, mikor uralomra kerültek, csináltak egy kitérő mérlegeltesítési

törvényt és még egy kitünőbb betegsegélyezési törvényt, amely törvényeknek megalkotói még a halóföldjükben is áldanak a kereskedők, ha — ezeket a törvényeket meg nem csinálták volna. Az ilyen helyi érdekű választásoknál egyébként nekünk az a meggyőződésünk, hogy ebből nem volna szabad pártkérdést csinálni, hanem pártkülönbösgre való tekintet nélkül értelmes, okos és önzetlen embereket, nem pedig a vezérek fejbólintását leső bácsikat kellene beválasztani, hogy az illetők maguk is megbíráshassák a tárgyalásra kerülő dolgok fontosságát. — A munkapárt különben felajánlotta a 48-as pártnak az egyezséget, hogy egyik kerület legyen a munkapárté, a másik pedig a 48-asoké. A 48-as párt azonban ezt nem fogadta el, hanem a hat bizottsági tagból négyet magának követelt. Így az egyezség nem sikerült. Ennek folytán a munkapárt most erősen dolgozik, hogy mindkét kerületet teljesen magának hódítsa meg.

### A községi közgyűlésből.

A november hó 13-án tartott községi rendes közgyűlésen első tárgy Gulyás Ábel azon kérelme volt, hogy a vidrementi földje mellett elvonuló 932 négyszögöl használatlan utat neki a közgyűlés engedje át; amit az 621 korona 33 fillér áron át is engedett.

Mátray Lajos, továbbá Major István és társainak ingatlanátengedési kérelme fölött azonban a jövő közgyűlésen fognak határozni.

Lantos István ingatlan eladási kérelmét, miután az általa följánlott ár a helyi viszonyoknak nem felel meg, nem teljesítette.

A csongrádi ipartestület kérelme folytán az iparos továbbképző tanfolyam 425 koronát tevő költségéhez 150 korona hozzájárulást szavazott meg.

A Palásti István által építési célokra elfoglalt telek árát 15 koronában szabta meg. Az özv. Blázsik Farkasné által elfoglalt terület árát pedig 280 koronáról 140 koronára szállította le.

Illés Sándor volt őrmester kegydíj felémelés iránti kérelmét nem teljesítette.

Táncos Lukács fogyasztási adókezelő, Bozó Mihály közgyám és Kátai Miklós számtiszt fizetési előleget kértek. Táncos Lukács kérvényét tárgyalás előtt visszavonta. Bozó Mihály kérelmét az előadó főjegyző elutasítani javasolta. Dr. R. Papp Pál és L. Tóth István a kérelem teljesítése mellett szólaltak föl, amivel szemben Hegyi Antal ellenezte annak megadását, mert az ilyesmi eddig sem volt divat. Azután Bozó Mihály ellen most fegyelmi eljárás is folyik, mely esetleg elmozdítással járhat. Nemrégiben is egyik tisztviselő, ki előleget kapott, nyugdíjba ment s az előleg elveszett. Az adófizetők pénzével így nem szabad gazdálkodni. Szerinte csak betegség vagy halálozás esetében adható fizetési előleg. A közgyűlés elfogadta Hegyi érvelését s így Bozó kérelmét nem teljesítette. Kátai Miklósnak azonban betegségére való tekintettel, mivel gyógykezeltetni kell magát, a kért 200 korona fizetési előleget megadta.

## SALVATOR

kiváló bor- és lithiumos gyógyforrás

vese- és hólyagbajoknál, köszvénynél, cukorbetegségnek, vörhenynek, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál kitűnő hatásu. Természetes vasmentes savanyúvíz.

Kapható ésványvízkereskedésekben és gyógyszerárakban.

SCHULTES AGOST

Szinye-Lipócsi Salvatorforrás-vállalat Budapest, V. Rudolf-rakpart 8.

Több fogyasztási adó törlése után a vadászterületek bérbeadására vonatkozó feltételek elfogadása következett, amely szerint a vadászterületeket hat részletben 10 évi időre fogják bérbe adni s a bérlők között, tekintet nélkül a bérösszeg nagyságára, szabadon fognak választani. Jövőben nyulra csak szeptember 15-től szabad vadászni.

Nagy János és társai, Száraz István és társai, továbbá Puskás Pál és társainak járdalétesítés iránti kérelmeiket teljesítette.

Miután még több apróbb tárgy elintézése után Farkas Mór községi mérnöknek három heti szabadság időt engedélyezett, a közgyűlés véget ért.

### HIREK.

— **Megyes püspökünk részvéte.** A megyés püspök meleg hangú leiratban fejezte ki részvétét Farkas Béla volt polgári iskolai igazgató halála felett, melyet azon meghagyással küldött plebánusunkhoz, hogy azt személyesen hozza tudomására a gyászoló családnak. A leirat, melyben a részvét mellett az igazi érdem iránti elismerés is megnyilatkozik, a következőképen hangzik: „4596/1913. szám. D. a J. Kr. Főtisztelendő Plebánus úr! Részvétellel értesültem Főtisztelendő felterjesztése alapján, hogy Farkas Béla csongrádi polgári iskolai igazgató, ki 46 éves nyilvános működésével a vallásos és hazafias nevelés terén elévülhetetlen érdemeket szerzett, hirtelen meghalt. Istenben elhunyt kiváló tanfőúri érdemei nem voltak ismeretlenek előttem s épen ezért tudva, hogy nyugalomba vonul, értékes működésének elismerésül a mult hó elején a pápa Öszentségének a figyelmét is felhívtam reá, kérve, hogy neki a „Pro Ecclesia et Pontifice“ érdemrendet adományozza. Sajnos, az isteni gondviselésnek tetszett ezen érdemes férfiút előbb kiszólitani az elők sorából, mielőtt elnyerhette volna fardozásainak földi elismerését és jutalmát. Reméljük, hogy a kegyes bíró nagyobb jutalomban részesítette őt. Midőn megbízom Főtisztelendőségedet, hogy az özevegvet az én részvéteimről is biztosítsa, felhatalmazom,



hogy boldogult férjének tervbe vett s úton lévő, de halála miatt elmaradt kiténtetéséről is igazságtalanképen értesítse. Egyébként Főtisztelendőséged buzgó imáiba ajánlottan maradok. Vác, 1913. évi november hó 17-én. Károly Emmánuel s. k. püspök.“ Volt tehát mégis forum, melynek figyelmét nem kerülte ki az évtizedeken keresztül gyűjtött érdem. Ha a kiténtetésnek nem is örülhetett már az, ki hosszas áldásos munkájával maga számára kiérdemelte azt, az elismerés legalább némi vigaszára szolgál a fájdalomtól sújtott családnak.

— **Egyleti közgyűlés.** A Csongrádi katolikus ifjúsági egyletnek „Katholikus egylet“-té történt átalakulását a belügyminiszter tudomásul vette s az alapszabályokat jóváhagyási záradékkal látta el. Az egylet ennél fogva ma vasárnap, délután 3 órakor, saját helyiségében tisztújító közgyűlést tart, melyen az új alapszabályokban megállapított tisztségek lesznek betöltve.

— **Quo vadis?** Mint értesültünk, Sienkiewicz Henrik híres regénye után feldolgozott s óriási szenzációt keltett filmsorozatok a községi mozgószínház december hó 6-án, és 7-én fogja bemutatni. — A fővárosi lapokból mindenki értesült már arról, hogy Budapesten milyen érdeklődést keltett ez a nagyhatású fényképsorozat bemutatása. De meg is érdemli az érdeklődést, mert e kép, melynek beállításai Romában történik, a régi keresztények üldözöttségét, azok rettenetes halálfelelmét, a római pogányok kegyetlenségét, a római életet, a római circusok jelenetét, a kiéhezett vadállatoknak borzasztó berohanásait, Ursusnak, az erős kereszténynek, a bikavali küzdelmét, Roma égését oly megrázó hatással állítják a néző elé, mely minden képzeletet felülmul. Érdekességét növeli még az a körülmény is, hogy a történelmi és vallási emlékeknek felújítása mellett a régi római emlékek is meglevendenek szemünk előtt. Olvasóinknak e kép megtekintését a legnelegobben ajánljuk.

— **Az epilepszia, nehézkór gyógyítása.** Sem mire sem pályáznak többen, mint a közönség hiszékenységére. Önmaguk iránti óvatosság legyen azért mindenkinek, de különösen az epilepsziás betegeknek legelső kötelességük. E téren már sok visszaélés történt s azért a betegek jól fontolják meg, hol keressenek gyógyulást. Legujabban az orvosok körében is mindjobban elismerik dr. Szabó S. budapesti szakorvos gyógyító módszerét az epilepszia ellen, mely azért válik be oly kitűnően, mivel nem a szokásos mulékony és kétes hatású gyógyszereket rendel; hanem minden egyes esetben a betegségnek foka és mértéke, kor, nem- és testalkat szerint alkalmazza kiváló módszert, mely egyedül képes biztos és tartós gyógyulást eredményezni. Gyógyulást keresőknek díjtalanul ad felvilágosítást dr. Szabó S. rendelő intézete, Budapest, Nagyköröna-utca 18.

— **A katolikus egylet hangversenye.** A Csongrádi katolikus egylet átalakulásának öröme ma vasárnap, este fél nyolc órai kezdettel, a Kaszanitzky István-féle vendéglő nagytermében hangversenyyel egybekötött zártkörű táncvigalmat rendez a következő műsorral: 1. Ima a hazáért. Ének, előadja a csongrádi dalárda Kalmár Illés úr vezetése mellett. 2. Ünnepi beszéd, mondja dr. Thury Károly plebános. 3. Kuruc nóták. Türogtón, zenekísérettel mellett előadja Krenner Zoltán úr. 4. Háztűznéző. Énekes vig párjelenet, irták Hetényi A. és Falk R. Előadják Füredi Erzsike k. a. és Forgó József úr. Zongorán kíséri Kalmár Illés úr. 5. Édes lánykám... ének Beleznay Mórtól. Előadja a csongrádi dalárda. 6. A herceg sólyma. Költőnény Szász Károlytól, szavalja Kovalik Gizella k. a. 7. Nemzeti zászló. Huber Károlytól. Előadja a csongrádi dalárda. Belépti díj: Személyjegy 1

# Wotan

A legjobb és a legtartósabb drótszalas lámpa. Huzott drótszállal 75% árammegtakarítás.



# Lámpa

Kapható villanszerelési üzletekben, villanytelepeken és a MAGYAR SIEMENS-SCHUCKERT-MŰVEK-nél. Budapest, VI., Teréz-körút 36. Gyár-utca 13.

## AZ ÚJ „BERSON“

Gummi-  
sarkot

mindenkinek viseli, aki  
eleganciára  
kellémes járást  
valamint ad



Bersonművek, Budapest VII.

korona. Családjegy (3 személyre) 2.50 korona. A multság sikeresnek ígérkezik.

— **Uj villanylámpa.** A Magyar-Siemens-Schuckert-Művek által forgalomba hozott Wotan-lámpa a legököltebbet képezi, ami ezen a téren gyártott. A Wotan-lámpa nemcsak hogy majdnem elpusztíthatatlan, hanem a rendkívüli nagy árammegtakarítás, ami ezen lámpa használatával elérhető, nemcsak a beszerzési árat téríti meg takarékoságánál fogva, hanem az állandó, egyforma égőképességénél fogva minden áramfogyasztónak a legmelegebben ajánlható. A Wotan-lámpa a Magyar-Siemens-Schucker-Művek, Teréz-körút 36. sz. alatti kiállítási termeiben bármikor megtekinthető. Árjegyzék kapható.

— **Repülés Csongrád felett.** Pénteken délelőtt 11 óra tájban egy repülőgépet haladt el nagy berregéssel a belváros felett Szentest felé. A fővárosi lapok hozzák, hogy a repülőgépen Bonnier francia aviatikus repült Budapestről Aradra a gépészével. Budapestről 10 órakor indultak el, Csongrád felett 11 órakor repültek el, deiben pedig már Aradon leszálltak. Azt az útát tehát, melyet a gyorsvonat 5 óra alatt tesz meg, 2 óra alatt tették meg.

— **Különös felfogás.** Több ízben lehetett már arról olvasni, hogy egyik-másik szociális érzelmi munkást elhalálozásakor egyházi szertartás nélkül temették el, akinek koporsója fölött valamelyik elvtárs tartotta meg az egyházi végtisztességet helyettesítő szónoklatot. A fővárosi lapok most arról adnak hírt, hogy a szocialisták jövőben rendszeresíteni akarják az egyházi szertartás nélkül való temetéseket, mert ezt nem tartják elveikkel összeegyeztethetőnek. E végből a szociáldemokrata párt nyilatkozatot írat alá tagjaival, hogy elhalálozásuk esetén — saját kívánságukra — az egyházi ceremónia mellőztessék a temetés alkalmával. A legérdekesebb azonban ebben a dologban az, hogy a nemrégiben elhunyt egyik hírneves szocialista pártvezért, a zsidó vallású Groszmann Miksát — mint ezt annak idején a szocialisták lapjában olvasni lehetett, — a hirdett elv ellenére egyházi szertartással temették el. Amiből az látszik, hogy a szocialisták csupán a párt közkatonái, a munkásoknál tartják az egyházi szertartást az elvekkel összeegyeztethetőnek, míg a vezéreknél ez az ősrégi szokás már megegyezik az elvekkel. Biz ez furcsa felfogás.

— **Orvosi kitünőségek elismerik,** hogy az emulsiónál jobb a Zoltán-féle csukamájolaj, mert iz- és szagtalan, a tisztasága páratlan, főleg és nehezen emészthető gummit és glicerint, mint a tejszerű emulsiók nem tartalmaz. Üvege 2 korona a gyógyszerárakban. Egyedüli készítő Zoltán Béla gyógyszerész Budapest, Szabadság-tér.

— **Agyonlőtte a feleségét.** Mult vasárnap éjjel Türi Sándor herkevárosi lakos a Szlávik-féle vendéglőben agyonlőtte a feleségét, Csernák Franciskát, akit a golyó szíven talált. Türi iszákos ember volt, aki ezen az estén is a Szlávik-féle vendéglőben ivott. Mikor pénze elfogyott, oda ment feleségéhez, aki az ottlevő tánciskolában volt leányával együtt, s tőle kért pénzt, hogy tovább ihasson. Mikor pedig az asszony nem adott neki, azt szidni kezdte. Az asszony ezért pofonította Türit, aki ekkor revolvert fogott s feleségét szíven lölte. A meglőtt asszony

alig pár pernyi kintlódás után meghalt. A tánciskolában volt fiatalemberek a lövés után Türit közrefogták, s ahol érték ott ütötték, azután pedig rendőrnek adták át. A szomorú véget ért asszonyt, aki öt kiskorú árva hagyott maga után, hétfőn felboncolták, s kedden temették el a közönség részvétele mellett. A gyilkos férjet Szegedre kísérték.

— **Kihágások.** Folyó hó 19-én L. F. gazdálkodó a község házában annyira kiabált és éktelelenül káromkodott, hogy nevezett a rendőröknek kellett rendre inteni. Közszend elleni kihágásért fel lett jelentve. — Tóth Gergely és családja f. hó 14-én a kubigödrökben engedély nélkül halásztak. Feljelentették érte. — D. Herrera Jánosnál a csendőrök adózatlan lőfegyvert találtak. A fegyvert elkobozták, tulajdonosát pedig kihágásért feljelentették. D. Herrerát még feljelentették azért is, mert a szőlőkben ittas fővel lövöldözött s a járó-kelők életét veszélyeztette. Továbbá mert Oroszi Annát egy máktörővel fejbe ütötte, rajta könnyű testi sértést okozott.

— **Öngyilkossági kísérlet volt.** Mult számunkban megírtuk, hogy Lekrincki Balázst, mikor f. hó 15-én hajnalban a nagyréten levő tanyára ment, saját állítása szerint a gátnál valaki meglötte. A nyomozás azonban abban az irányban is megindult, hogy nem-e öngyilkossági kísérlet történt? A vizsgálat ebben a tekintetben sikerrel járt, mert kiderült, hogy Lekrincki bánatában önmaga lőtt a hasába.

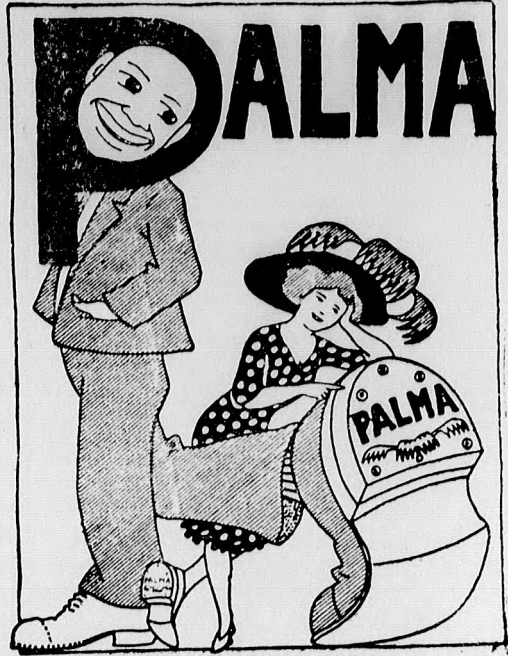
— **Hogy fogtam meg a ferjemet.** Humorosan csengenek ezek a szavak, pedig szorosan hozzámimulnak a mai, modern társadalom hölgyeinek, sőt férfiaknak létkérdéséhez. A mi külsőséges, „fenn az ernyő, nincsen kas” rendszerű életünkben a női szándékozó férfiak gazdag menyasszonyt, az eladósorba került lányok pedig jómódú vőlegényt keresnek. És így egy csodálatos csata folyik a két nem között, amelyben mindig a gyengébb nem lesz a győztes. Hogyan és miképpen győzi le az egyszerű leány a ravasz férfit és hogyan fogja meg magának férjül a kiszemelt ifjút, azt meglepő ötletességgel írja meg Ács Klára a „Képes Hét”-ben éppen mostan ilyen címen folytatásokban megjelenő regényében. Ez a regény tanít is, meg szórakoztat is és így egyaránt érdekli a hölgyeket és az urakat. Új előfizetők a regény eddigi folytatásait díjtalanul kapják. A Képes Hét, mely újabbban négy színben nyomott művészies kiállítású borítékban jelenik meg, nemcsak legszebb, hanem legolcsóbb lapja az országnak, miután negyedévenként csak 2 korona 50 fillérbe kerül. Kiadóhivatal: Budapest, V., Visegrádi-utca 13/a. Számonként kapható Bozó és Justin könyvkereskedésében.

— **Talált libák.** Folyó hó 21-én hét liba árvereztetett el a község házában, melyek már két hét óta voltak ott s tulajdonosuk többszöri hirdetésre sem jelentkezett értük.

— **Elfogott katonaszökevény.** Folyó hó 18-án Budapestről idetoloncoltak egy Urbacsék János nevű csanyleleki illetőségű 23 éves legényt, akitől kiírt, hogy katonaszökevény, s még eddig nem volt sor alatt. A járási főszolgabíróság csavargásért 10 napi elzárásra ítélte, sorozásra pedig elő lesz állítva.

— **Verekedések.** Folyó hó 17-én az egyik városzéli kocsmában Szilaj V. András, Kátai Imre és Zsiros Ferenc mulatozás közben ösz-szeszölalkoztak, aminek vége az lett, hogy Zsirost megverték, s rajta az orvosi lelet szerint nyolc napon túl gyógyuló sérülést okoztak. — F. hó 21-én éjjel pedig Sz. P. közismert duhaj magyar berugott állapotban egy embert inzultált, amiért az illető úgy meg találta ütni, hogy Sz. P.-nek orvosi segítséget kellett igénybe venni.

— **Elfogott csaló cigány.** Folyó hó 16-án a rendőrség letartóztatta Demeter László 28 éves katonaszökevény cigányt, akinek több bűn nyomja a lelkét. Nevezett a kecskeméti ügyészség több család miatt körözi s azért oda lett toloncolva. De keresi a szegedi ügyészség is, mert állítólag



egy Lévai András nevű embertől azon ígérettel, hogy neki jó pénzért kétszer annyi hamis pénzt ad, 900 koronát kicsalt.

— **Tűz.** Folyó hó 19-én Gábris Rókus tom-báckút-uton levő szőlőjében a kunyhó kigyúladt és leégett. A kár 360 korona. Biztosítva volt. A tűz keletkezésének oka ismeretlen.

Kiadók és laptulajdonosok: **BOZÓ ÉS JUSTIN.**

Bozó és Justin könyvnyomdája.

**Eladó.** Joannovics Istvánnak az öreg szőlőjében lévő öt és fél hold szőlője ártézi kuttal, akár egy tagban, akár részletekben, szabadkézből eladó. Azután eladó a bő-kényben egy tagban lévő két és félhold, továbbá ugyanott egy másik tagban lévő egy és háromnegyed hold földje. És végre 70 métermássa homokon termett krumplija is van eladó. Értekezhetni az eladóval Justh Gyula-utca 31. sz. házában.

**Kiadó lakás.** Bárdos Lajos gróf Apponyi utca 17. sz. alatti házában 3 utcai szoba, a hozzá tartozó mellékhelyiségekkel 1914. február 1-től kiadó.

**Eladó ház.** A néhai Szabó Sándor-féle Jókai Mór-utca 12. sz. a lakóház szabadkézből eladó. Értekezni lehet Darócy János kir. törvényszéki bíróval Kecskeméten.

### Községi hirdetmény.

Ertesítettik az adófizető közönség, hogy az állami adó, vármegyei utadó és községi pótdadó IV-ik részlete folyó hó 15-én esedékes volt. Felhívattak mindazok, akik a III-ik részlet kifizetését elmulasztották, valamint azok, akik az állami adó, vármegyei utadó, községi pótdadó, hadmentességi díj, ármentesítő törlesztési követeleket, valamint a mult évről fennmaradt hátralékukat ki nem fizették, ezen fizetési kötelezettségüknek 8 nap alatt annál is inkább tegyenek eleget, mert ellenkező esetben ellenük a végrehajtási eljárás megindíttatik.

Óh jaj!



Megfojt ez az átkozott köhögés!

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen elismert gyors és biztos hatásúak

**Egger mellpasztillái,**

az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek.

Doboza 1 kor. és 2 kor. Próbadoz 50 fill.

Kapható gyógyszerárakban és drogériákban.

Gyár és fűszétküldési hely:

**EGGER A. FIA,** os. és kir. udvari szállító **BÉCS.**

Kapható Csongrádon:

Barna Henrik, Berkovits Mór és Löw Adolf gyógyszerész uraknál.

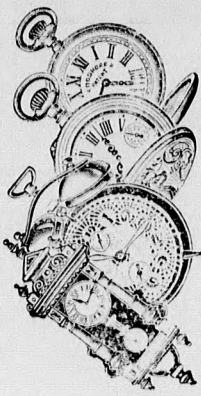
Éljen!



Egger mellpasztilla csakhamar meggyógyított!

**8 napi próbára**

küldök bárkinek:



Amerikai nikkell órát . K	2 80
Roskopf-patent " " "	3.-
Amerikai arany " " "	3.50
Vasuti Roskopf " " "	4.-
Duplafedelű Roskopf " " "	4.50
Lapos zsebórát " " "	5.-
Ezüst-utánz. duplafed. " " "	6.-
14 kar. arany órát " " "	18.-
Eredeti omega " " "	20.-
Ebresztő órát versen- nyen kívül nikkelezve 20 cm. magas " " "	2.-
Junghaus ébresztő órát " " "	3.-
Radium világítóappal " " "	4.-
Radium 2 csengővel " " "	5.-
Radium 4 csengővel " " "	6.-
Radiumos zenélőt " " "	8.-
Falórát 75 cm. magasat " " "	8.-
Falórát harangütéssel " " "	10.-
Falórát zenélővel és harang ütessel " " "	14.-
Kerek ébresztő-órát " " "	6.-

A szállítás utánvétellel történik. Meg nem felelő 8 napon felül visszaveszek vagy a pénzt vissza adom. Árúimért 3 évi írásbeli jótállást adok.

**MAX BÖHNEL**

WIEN, IV. Margarethenstrasse 27/685.

Eredeti gyári árjegyzéket ingyen küldök.

BRÁDY-féle

**GYOMOR-CSEPPEK**

— ezelőtt Máriacelli cseppek —



több mint 30 esztendő óta úgy beváltak, hogy nélkülözhetetlenek minden háztartásban. E cseppeknek utolérhetetlenül jó hatása van emésztési zavaroknál, azután páratlan **gyomorrontás, gyomorgégés, székrekedés, fej- és gyomorgörösök, emelygés, szédülés, hányás, álmatlanság, kólika, — verszegénység, sápkór stb. ellen.** — Kapható minden gyógyszerárban. Egy nagy üveg 1 K 60 f, kis üveg 90 f, 6 üveg 5 K 40 f, 3 nagy üveg 4 K 80 f beküldése után küldi franco:

Brády K. gyógyszerháza a „Magyar Király”-hoz Bees, Fleischmarkt 2, Depot 5.

Ügyeljünk a védjegyre, amely a máriacelli szűz Máriát ábrázolja, a vörösszínű csomagolásra s az aláírásra, amely az oldalt levő kép másolata és útasítsunk vissza minden utánzatot.

**A közönség figyelmébe!**

Értesitem Csongrád és vidéke igen tisztelt közönségét, hogy főutcai üzletemben igen nagy választékban eredeti gyári árban kaphatók a legkitűnőbb minőségű **varrógépek, kerékpárok, beszélőgépek és hanglemezek.** Felhívom a t. közönség figyelmét a világhírű „Columbia” beszélőgépekre, melyek kizárólag csak nálam kaphatók és mindenkor vételkötelezettség nélkül meghallgathatók. Állandó raktár **Pathé tünékhüli gépekben és lemezekben.** Olcsó árban, részletfizetésre, kedvező feltételek mellett.

Mindenféle alkatrészek kaphatók.

Tisztelettel

**Engel Mihály**  
kereskedő.**„METEOR”**

**folytonégő kályhák, tűzhelyek, fegyverek és löszerek, konghaedények és vasárúk** a legjobb kivitelben és legolcsóbban Csongrádon

**POPPER MANÓ**

vas- és fűszerkereskedésében — Erzsébet szállodával szemben — kaphatók.

**Eladó ház.** Kállai Mihálynak Temp-lom utca 8. szám alatti háza vízvezetékekkel, szabadkézből eladó. Értekezni lehet ünnepnap és hetipiacos napon az eladó háznál a tulajdonossal.

**Eladó varrógép.** Két jókarban Két jókarban lévő suszternak való cipővarrógép nagyon jutányos árért eladó. A gépek megtekinthetők Makai Balázsnál Sugár utca 39. szám alatt.

**GUMMI ÉS HALHÓLYAG UJDONSÁGOK!****Hygienikus óvszer különlegességek!**

Valódi francia és amerikai gyártmány eredeti csomagolásban.

**Orvosilag ajánlva! Feltétlenül megbízható! Ujdonság!** „Fatime” Ára teként 4—8 K. „Semiramis” „ 10—12 K.

Legfinomabb, legvékonyabb és legmegbízhatóbb, az összes eddigi gyártmányokat felülmúlják. Törv. védve. Kizárólag csak céggemnél kaphatók!

**Uj!** „Auto Vaginal Spray” **Uj!** a legmodernebb és legkényelmesebb

**női óvó különlegességek. Ára 15 horona. Széthűlésé titohtartás mellett.**

Az összes betegápolási cikkek nagy választékban. Kérje ingyen és bérmentve 3000-nél több ábrával ellátott legújabb képes árjegyzékemet.

**KELETI J. orvos-sebészeti műszer és gummiárúháza BUDAPEST, IV., Koronaherceg utca 17. Pr.**

Alapítattott 1878. Telefon 13—76.

E hirdetésre hivatkozók 10 koronán felüli vásárlásnál 20% engedményben részesülnek.

**Értesítés.**

Dr. Miskoley Ferenc ügyvéd, mint a **Lévai Testvérek** cég törvényszéki leg ki-nevezett tömeggondnoka, közhírré teszi, hogy a

**Lévai-féle malomüzlet**

fennakadás nélkül folytatottatik, s a közönség pontosan és jutányosan lesz úgy a **vámörlesnél, mint a liszt-, dara- és korpa-eladásnál** kiszolgálva.

Ugyanott mindenféle **gazdasági gépek** és **permetezők** a legolcsóbb árban kaphatók.

**Olcsó Jókai számonként 40 f.**Kapható **Bozó és Justin** üzletében.**Ház, szőlő és hullámtér eladás önkéntes magánárverésen.**

Özv. Király Gergelyné szül. Turcsányi Ágnes és gyermekeinek a Csongrádon, Kossuth Ferenc-utca 6. sz. a. lévő háza, a Tekulics Sándor szomszédágában lévő 5 hold külső szőlője, a Berkes Mihály és Csernák Márton közötti belső szőlője és 3 házrész hullámtere önkéntes magánárverésen eladatik.

Az árverés **1913. évi november hó 23-án (vasárnap) délelőtt 10 órakor a Csongrád és Vidéki takarékpénztár épületében lévő ügyvédi irodámban** lesz megtartva.

Venni szándékozók az elért vételár 10 százalékát tartoznak nálam az árveréskor letétbe helyezni.

Közelebbi feltételek nálam tudhatók meg.

Dr. Szőke Jenő  
ügyvéd.**Aki kellemes,**

egyenletes meleg lakást óhajt,  
az rendeljen tűzálló anyagból  
... készült cserépkályhát ...

**MAZURÁ VILMOS**

cserépkályha, takaréktűzhely, fürdőkáád, fertőtlenítő zománcozott falburkolat és minden e szak-  
... mába vágó munka készítőjénél ...

**Szenfesen, a vasútfállomás mellett.****Üzletátvétel.**

Van szerenésém a nagyérdemű közönség szives tudomására hozni, hogy a Szentesi körút 21. sz. alatt (tööl-dalon) a Heringer Mihály úr házában, a Menceser András úr által vezetett

**borbély és fodrász üzletet**

átvettem, s azt a mai kor igényének megfelelően berendeztem.

Kérem a nagyérdemű közönség szives pártfogását, s maradok szolgálatra kész tisztelettel

Fehér János  
borbély és fodrász.

Egy fiú tanoncnak azonnal felvétetik.

**Rézagyakat,**

félrez- és vasagyakat, gyermekagyakat, kocsiszéket, éjjeli szekrényt, szobaklozetet, acél sodrony agybetétet fa- és vasramára, sodrony nyugágyat, sodrony kocsilüest, mosdót, és ruhaárlványt, afrik madracot, rézrudakat, és rézkarisokat, szén- és fatartót, széntartót és lapátot, patkány- és egérfogót, szállodai, kórházi és kerti berendezéseket stb. legjutányosabban szállít

**Garai Károly**

vas- és rézbutor gyára Aradon.

**Olcsó bútorok.**

Értesitem Csongrád és vidéke tisztelt közönségét, hogy túlhalmozott raktáramat kiárúsítom.

Kiárúsítás alá kerülnek igen nagy választékban fa- és vasbútorok a legegyszerűbbtől kezdve a legdiszesebbekig, képek, tükrök, fa- és rézfüggönytartók, különféle székek. Hálószobák jávor, kőris és bükkfából csodaszép kivitelben, rendkívül olcsó árban.

A legkitűnőbb fajta beszélőgépek és hanglemezek állandóan raktáron vannak. Képerkezések és üvegezések a legolcsóbb árban.

Raktáram nsgs özv. Szarka Mihályné házában van és kérem ennek szives megtekintését.

Ritka alkalom menyasszonyoknak bútorokat nagyon jutányos árban, esetleg részletfizetésre is beszerezni.

Tisztelettel

**Berechy Sándor.**